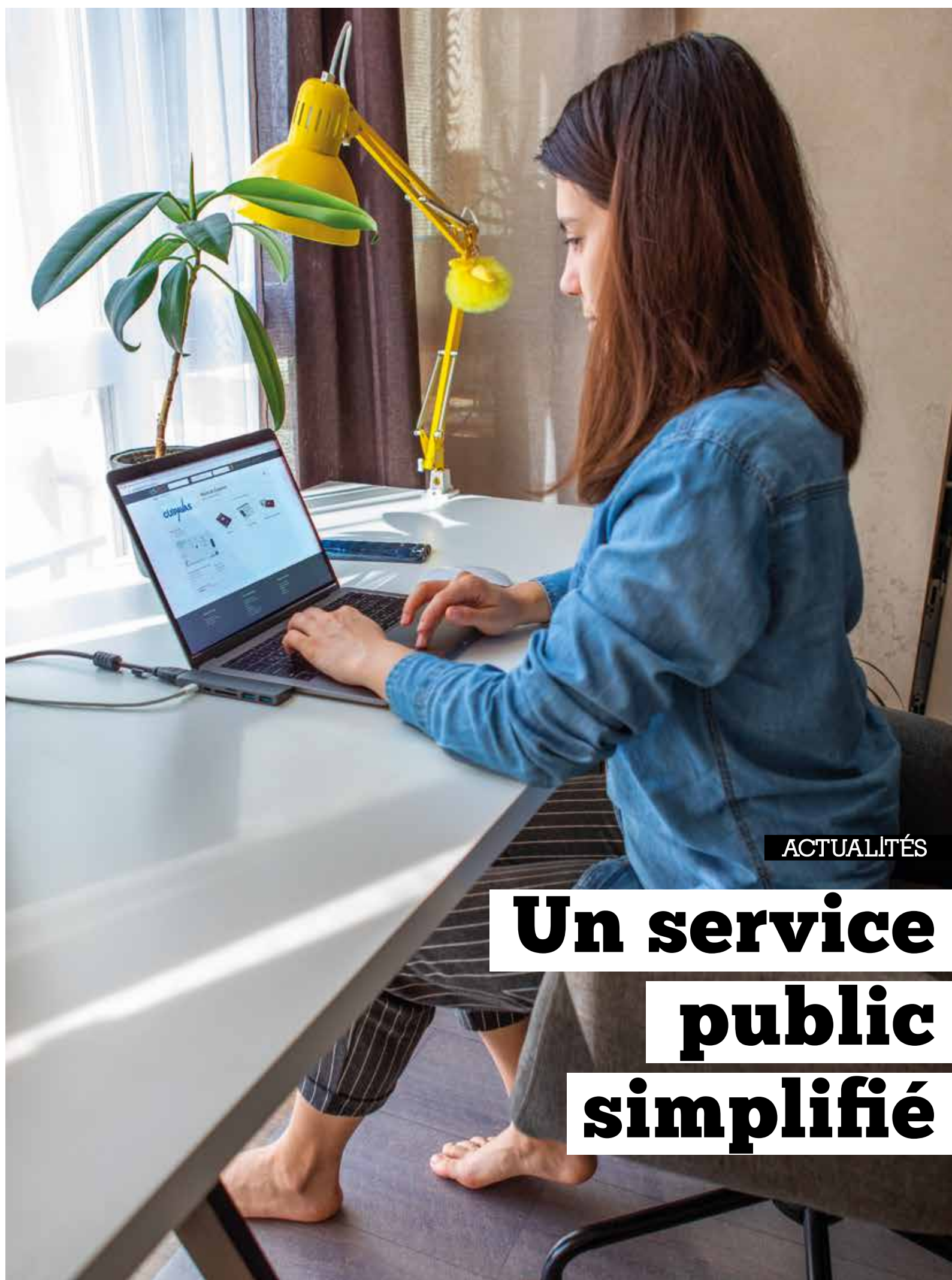


GUIPAVAS

Le mensuel

Février 2022
60

PUBLICATION MUNICIPALE DE LA VILLE DE GUIPAVAS // WWW.GUIPAVAS.BZH



ACTUALITÉS

**Un service
public
simplifié**

ÉDITO // PENNAD-STUR

En ce début d'année, même si la pandémie continue de nous « perturber », la vie de tous les jours se poursuit !

Aussi, pour faciliter le quotidien de tous, le service population travaille depuis plusieurs mois à simplifier les démarches administratives des habitants. Simplifier, voilà bien le maître-mot qui caractérise cette dématérialisation mise en place récemment : qu'il s'agisse de la prise de rendez-vous en ligne ou du raccordement au dispositif COMEDEC. Cependant, rassurez-vous, ces outils permettront aussi aux agents de se rendre encore plus disponibles pour répondre à vos demandes et vous accompagner dans vos démarches.

Au fil des pages de ce nouveau numéro du *Guipavas le mensuel*, vous découvrirez que la numérisation des actes d'état civil remonte jusqu'à 1917, période également abordée par la page histoire à travers le récit du camp américain, ancêtre de l'aéroport que nous connaissons...

Bonne lecture et surtout prenez soin de vous !

E penn kentañ ar bloaz-mañ, ha pa gendalchfe ar bandemiezh da « drubuilhañ » ac'hanomp, e talc'h ar vuhez pemdez da vont war-raok !

Evit aesaat buhez pemdez an holl, ar servij poblañs a labour, abaoe meur a viz zo, da eeunaat an difraeoù melestradurel evit an annezidi. Eeunaat, sed aze ar ger-stur evit an dizanvezelañ lakaet war-sav nevez zo : pe e vefe lakaat emgavioù enlinenn, pe kevreañ ouzh ar stignad COMEDEC. Nebaon : gant an ostilhoù-se e c'hallo ar wazourien bezañ muioc'h en ho servij evit respont d'ho koulennoù ha sikour ac'hanoc'h en ho tifraeoù.

E pajennoù an niverenn nevez-mañ eus Guipavas le mensuel, e weloc'h e vez niverelaet aktaoù marilh ar boblañs abaoe 1917, anv zo eus ar bloavezh-se er bajenn istor ivez, gant istor ar c'hamp amerikan a oa el lec'h m'emañ an aerborzh bremañ...

Ma, lennadenn vat deoc'h ha dreist-holl kemerit preder ouzhoc'h hoc'h-unan !

Anne DELAROCHE
Adjointe
administration générale

Anne DELAROCHE
Eilmaerez evit ar
velestradurezh hollek

En couverture : Il est dorénavant possible de faire de nombreuses démarches en ligne, 24h/24 et 7j/7, sur le site de la ville.
(photo montage Adobe stock)



Directeur de la publication : Fabrice Jacob, Maire de Guipavas
Rédaction hors mention : Frédéric Alix, Karine Gaonac'h
Impression sur papier recyclé Cyclus Print : Cerid - Brest
Tirage : 7 300 exemplaires
Conception graphique : d'une idée l'autre.
Renseignements : Mairie de Guipavas, place Saint-Éloi.
Tél. : 02.98.84.75.54 www.guipavas.bzh

EN BREF // E BERR GOMZOÙ

Info'

Chiffres Insee

Guipavas continue de grandir selon les derniers chiffres officialisés par l'Insee dans les derniers jours de 2021. Pour la première fois, notre commune dépasse le cap des 15 000 habitants (15 050 pour être exact), affirmant son rang de 2^e ville de la métropole, 5^e du département et 20^e de Bretagne.

Rétro'

Le maire félicite
Charlène Odin

Le Maire, Fabrice Jacob, a rencontré la karatéka Charlène Odin lors de son entraînement hebdomadaire au dojo municipal de Guipavas afin de la féliciter pour sa troisième place aux championnats du monde de karaté à Dubai en catégorie parakaraté.



Rétro'

Le CMJ soutient
la protection des animaux

Le Conseil municipal des jeunes (CMJ) a reversé l'argent collecté lors du marché de Noël (soit la jolie somme de 823,50 €) à deux associations agissant pour la protection animale : Phénix et l'Arche de Noël.



Bientôt

Conseil municipal

Le prochain conseil municipal, qui comprendra le vote du budget, se déroulera le **mercredi 9 février**, à 9h, à l'Alizé. La séance sera retransmise en direct sur : www.guipavas.bzh

4

ACTUALITÉS
Un service public
simplifié

7

SORTIR
Vie locale



3

ACTUALITÉS
Permis piéton

5

HISTOIRE
La grippe espagnole
en 1918

8

RENCONTRE
Christian Tygréat



ACTUALITÉS // KELEIER

Aides pour passer le BAFA

Coup de pouce

La ville de Guipavas souhaite accompagner les personnes qui veulent suivre le cursus du brevet d'aptitude aux fonctions d'animateur (BAFA). La contribution attribuée par la Ville correspond à 20 % environ du coût total du BAFA et sera versée en deux fois : 100 € pour chaque session soit un maximum de 200 € par personne. En contrepartie, la personne s'engage à effectuer son stage pratique de formation (14 jours effectifs), ainsi que quatre semaines d'animation à l'issue de sa formation, au sein de l'un des accueils de loisirs de la commune.



Toutes les infos sur www.guipavas.bzh

Dénomination

Nouvelles rues

Afin de répondre aux difficultés liées aux adresses postales dans les lieux-dits, la ville de Guipavas procède régulièrement à la dénomination, puis à la numérotation des habitations dans ces lieux-dits. La voie de desserte du lieu-dit Rukelenn se nomme désormais rue de Rukelenn. La voie de desserte du lieu-dit Porsmean est appelée rue de Keroumen dans un souci de cohérence avec la commune du Relecq-Kerhuon. Le lieu-dit Lestarideg devient la rue de Lestarideg. Le lotissement du Forestig sera desservi par la rue des Anthéas. Le lotissement de Keradrien sera accessible par la rue Elios Soler (ancien président de l'Amicale Laïque de Coataudon et ancien conseiller municipal). Les lieux-dits Toralann et Menez Toralann et Lavallot Izella sont également transformés en rue Toralann, rue Menez Toralann, rue Lavallot Izella.

Bien stationner

L'affaire de tous !

Rappelons qu'une voiture à l'arrêt ou en stationnement ne doit ni gêner la circulation ni représenter un obstacle dangereux. Il est ainsi interdit de s'arrêter en voiture ou de stationner sur un trottoir. Ne pas pouvoir circuler sur un trottoir pour une personne en situation de handicap, pour un parent avec une poussette ou accompagné de jeunes enfants peut être problématique et même dangereux si les personnes doivent descendre sur la chaussée par exemple. Ayez les bons réflexes, laissez les trottoirs aux piétons !

Police municipale

Les enfants passent le permis

Depuis novembre, neuf classes réparties sur cinq écoles profitent des précieux conseils des deux agents de la police



municipale pour bien circuler à pied. Ces interventions (trois ateliers par classe) viennent d'être mises en place dans le cadre du projet éducatif local (PEL) de la ville de Guipavas. Elles sont proposées à toutes les classes de la commune ayant des élèves en CE2. Les élèves en CE1 ou CM1 présents dans les classes à double niveau (comme ci-dessus à l'école Jacques Prévert avec la classe de CE2-CM1) profitent également de ces temps pédagogiques autour de la sécurité routière. Les enfants suivent ainsi les pas de Tom et Lila et passent en revue les bons comportements à adopter en tant que piéton. Questionnaires interactifs, jeux de rôle, mises en situation : tout est fait pour rendre ce temps d'échange ludique et instructif. Le troisième atelier, programmé en mars, est réservé à une balade à pied autour de l'école pour tester les nouvelles connaissances des enfants. À l'issue de ces trois ateliers, chaque enfant recevra un permis piéton. Toujours dans le cadre du PEL, les enfants en CM2 bénéficient également d'une matinée de prévention sur le vélo encadrée par le service enfance jeunesse et les policiers municipaux.

Enquête auprès des ménages

Étude sur le commerce

La ville de Guipavas a engagé une réflexion prospective sur le commerce du centre-ville et de Coataudon. Pour adapter celle-ci aux attentes de la population, la commune a missionné le bureau d'étude Lestoux & Associés pour réaliser une enquête auprès de 200 ménages. Cette enquête n'a aucune finalité commerciale. Elle vise simplement à bénéficier d'une meilleure connaissance des besoins et attentes de la population. À ce titre, merci par avance de l'accueil que vous voudrez bien accorder aux enquêteurs qui pourront prendre contact par téléphone avec vous **durant cette première quinzaine de février**.

Recensement

C'est parti !

Comme toutes les villes de plus de 10 000 habitants, Guipavas fait l'objet tous les ans d'un recensement partiel. Cette année, ce recensement se déroule **du 20 janvier au 19 février** et concerne 572 logements. Deux



agents recenseurs, Valérie Frantz et Jeanine Gouez, recrutées par la ville, ont ou vont prendre contact avec les foyers concernés via un courrier explicatif (le plus souvent déposé dans la boîte aux lettres). Chaque foyer a la possibilité de se faire recenser via internet (solution conseillée car rapide et sécurisée) ou par courrier.

Pour vérifier que votre foyer est bien recensé : www.le-recensement-et-moi.fr ou contactez le service urbanisme au 02.98.84.18.11.

Saint-Valentin

Vos mots s'affichent

À l'occasion de la Saint-Valentin et « *parce que les fleurs c'est périssable* », comme le chantait Jacques Brel, la Ville vous propose d'afficher vos messages d'amour sur ses deux journaux électroniques, le temps d'une journée, le 14 février ! Mot tendre ou déclaration enflammée, envoyez-nous votre missive en 125 caractères maximum (ponctuation et espaces compris) via le site de la ville : www.guipavas.bzh, **avant le 10 février, midi**. Chaque message devra obligatoirement être signé par un prénom, un surnom ou des initiales. Une vingtaine de textes reçus seront sélectionnés et diffusés sur les deux journaux électroniques (centre-ville et Coataudon), le lundi 14 février.

Meilleur apprenti de France

Aurélien Quéré

Bravo à Aurélien Quéré qui, à 17 ans, a remporté le concours des meilleurs apprentis de France en électrotechnique. Ce lycéen guipavasien, actuellement en formation bac pro en alternance au lycée Vauban, compte également des médailles d'or aux concours régional et national.

ACTUALITÉS // KELEÏER

3 111

nombre de cartes nationales d'identité et de passeports délivrés à Guipavas au 31 décembre 2021

16

ans : âge légal pour effectuer le recensement citoyen. Démarche obligatoire dans les 3 mois qui suivent l'anniversaire de chaque jeune Français

18 200

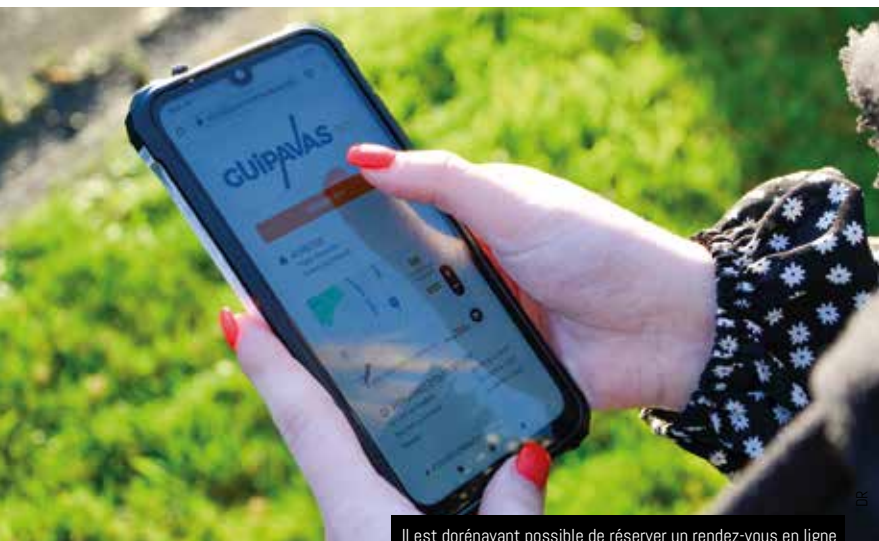
c'est le nombre d'actes d'état civil (soit 45 registres) qui ont été numérisés sur Guipavas. Ils permettent au dispositif COMEDEC de remonter jusqu'à 1917

Procédures administratives

Un service public simplifié



Attention aux délais pour (re)faire sa pièce d'identité : à certaines périodes de l'année, il faut compter 5 à 8 semaines...



Il est dorénavant possible de réserver un rendez-vous en ligne pour les dépôts de CNI et de passeport, 24h/24 et 7j/7

Rendre les démarches plus accessibles, plus efficaces et plus simples pour les Guipavasiens, voici en résumé la mission que s'est fixée, depuis quelques mois, le service population. Prises de rendez-vous en ligne, raccordement à la plateforme COMEDEC, inscription sur les listes électorales ou au recensement citoyen : retour sur ces formalités dorénavant disponibles en quelques clics sur www.guipavas.bzh

De la naissance à la fin de vie : voilà à peu de chose près le spectre des actes couverts par le service population! « C'est un service extrêmement sollicité, véritable porte d'entrée de la mairie, il reçoit énormément de public et de demandes, souligne Anne Delaroché, adjointe au maire en charge de l'administration générale. Pour faciliter et moderniser son fonctionnement, nous avons entrepris de numériser certaines démarches. Néanmoins, les agents restent bien évidemment toujours disponibles à l'accueil de la mairie pour aider nos administrés. »

Réserver un rdv en ligne

La première nouveauté, et non des moindres, est la prise de rendez-vous en ligne pour les dépôts de dossier de passeport et de carte nationale d'identité (CNI). Cette démarche s'effectue 24h/24, où que l'on soit. « Cela ne dispense pas de réaliser la prédemande en ligne sur le site de l'agence nationale des titres sécurisés (ants.gouv.fr) mais cela facilite considérablement la prise de rendez-vous en mairie », explique Élodie Limpalaer, responsable du service population. Ainsi, en quelques clics, on peut en effet visualiser les créneaux disponibles et s'inscrire. Une fois validé, un courriel de confirmation est adressé au demandeur, récapitulant les pièces et informations nécessaires. Et, pour être sûr de ne pas le rater, un

SMS de rappel est envoyé la veille du rendez-vous en mairie.

Le dispositif COMEDEC

Autre nouveauté, depuis novembre, le service population est maintenant équipé du dispositif de communication électronique des données d'état civil (COMEDEC). L'avantage? Un gain de temps non négligeable puisque celui-ci simplifie les démarches administratives, notamment des professionnels comme les offices notariaux, en sécurisant, lors de succession par exemple, l'échange de données dématérialisées. Côté usager : celui-ci n'a plus besoin de produire d'acte d'état civil lors d'une demande de pièce d'identité. La mise en place de ce système a nécessité la numérisation préalable des registres d'état civil depuis 1917!

Élections et recensement

Ce début d'année est également l'occasion de rappeler que chaque administré guipavasien peut, toujours via le site internet, s'inscrire (ou vérifier son inscription) sur les listes électorales de la commune. Attention : passé le 4 mars, les non-inscrits ne pourront pas voter à l'élection présidentielle. La possibilité est également offerte au jeune citoyen dès ses 16 ans de se faire recenser en ligne sans se déplacer en mairie. Il se verra en plus automatiquement inscrit sur les listes électorales. ■

Épidémie à l'aérostation US

La grippe espagnole

Cette épidémie est relatée, nous dit Michel Boucher, dans le carnet de bord d'un jeune marin américain, Royal Bauer, chargé, en 1918, du secrétariat de la base aéronavale de Lanrus. Les Américains avaient choisi Brest, un an plus tôt, comme port de débarquement et de transit pour leurs troupes envoyées ensuite sur le front dans l'est de la France.

Vers la fin de la Guerre de 14-18, l'épidémie de grippe espagnole frappe les marins de l'US Air Station de Guipavas. Ceux-ci n'ont pas encore terminé la construction de leur hangar à dirigeables destinés à lutter contre les sous-marins allemands qui menacent les convois de navires US sur le littoral breton. Au début, ils se demandent s'il s'agit du choléra ou de la grippe lorsque le professeur de français du camp tombe malade le 6 septembre et meurt le 11. Le 25, Royal Bauer écrit : « nous avons un certain nombre de cas de grippe espagnole dans notre camp. Il y en a beaucoup en France actuellement. » Il dit que son frère Major, marin lui aussi à la base, a ressenti les effets de cette grippe pendant 2 jours mais qu'il se sent un peu mieux aujourd'hui. Lui-même vient de commencer à ressentir tous les symptômes « une sorte de mal de tête, une légère fièvre, des os légèrement douloureux. J'ai pris, dit-il, des médicaments ce matin (3 sortes à la fois) qui, je l'espère, empêcheront une attaque assez grave pour m'envoyer au lit ! » Le 28, il note : « Beaucoup de grippe aux alentours. Major et moi avons marché jusqu'à Guipavas et sommes revenus hier soir, pensant que cette marche nous serait bénéfique. » Bien qu'il se sente mieux, il dort dans un hamac dans une baraque du camp utilisée comme infirmerie. « 11 heures de

sommeil par nuit pendant 2 nuits, c'est bien pour un rhume », dit-il encore en indiquant qu'il a loupé le lever des couleurs. Le 30, 102 marins US soit près d'un tiers de l'effectif de la base ont contracté la grippe espagnole « et sont au lit » et au régime sec : café et pain grillé. Royal Bauer qui n'a pas eu une forme sévère de grippe peut poursuivre son travail de « Yeoman* ». Le 1^{er} octobre, il constate : « notre épidémie est au point mort, semble-t-il, une sorte de crête haute » et, le lendemain, il ajoute « il ne reste plus que 4 ou 5 malades à l'infirmerie. La grippe nous a quittés aussi soudainement qu'elle est arrivée. » Mais certains se plaignent de douleurs aux poumons. Le 23 décembre, un marin nommé WM. Orman Chest meurt au camp des suites de cette grippe.

Les restrictions pendant l'épidémie

Interdiction aux marins d'entrer dans tous lieux publics à Brest (cafés, restaurants, théâtres) et de se trouver dans les rues de la ville après 19h, interdiction également de baignade. Le 24 décembre, ils ne sont pas autorisés à se rendre à la messe de minuit à Brest mais ils ont la permission d'aller à l'église de Guipavas. 30 marins US accompagnés de 3 officiers empruntent donc un camion. « Ils ont apprécié les chants de Noël ». ■

MICHEL BOUCHER (AGIP)

* Sous-officier de marine affecté au travail de bureau

28/01/1918

début de la construction de la base américaine de l'US Navy à Lanrus (site de l'actuel aéroport) à proximité de la station de dirigeables de la Marine française opérationnelle depuis l'été 1917..

Remerciements à Monique Drévilon, professeure d'anglais, membre de deux associations d'histoire locale à Crozon « *Etre daou vor* » et « *Île Longue 14-18* », auteure d'articles dans la revue « *Avel gornog* » à l'origine de la découverte et de la traduction du carnet de bord de Royal Bauer dont l'intérêt pour l'histoire guipavasienne est évident.



Royal Bauer (à gauche) et son frère Major lors de leur séjour au camp de Guipavas



Marin américain de garde à l'entrée du camp de Lanrus à Guipavas

EXPRESSION POLITIQUE // POLITIKEREZH

Guipavas Avenir (F. Jacob)

REGARDONS DEVANT !

Pour la seconde année consécutive, compte tenu du contexte sanitaire toujours contraignant, à notre grand regret, nous avons de nouveau dû annuler la traditionnelle cérémonie des vœux à l'Alizé.

Avec vous et pour vous, nous devons sans cesse nous adapter, appliquer des protocoles ou faire évoluer nos organisations : tel est désormais notre quotidien. Nous remercions nos nombreuses associations qui savent accepter et se plier aux règles évolutives qui nous sont imposées. Les nombreuses animations de Noël ont pu avoir lieu cette année pour le plus grand bonheur de nos administrés, dans chaque quartier. C'est une excellente chose, chacun avait besoin de retrouver un peu de gaieté, de s'évader tout en respectant les règles de protection. Ce fût un succès !

Comme vous le savez, les projets n'ont pas manqué et ne manquent pas à

Guipavas, malgré une perte de 2,8M€ de dotation d'Etat, sans augmentation des impôts communaux et ce depuis 11 ans.

Après l'installation du conseil municipal des jeunes et des assemblées de quartier, de nombreux dossiers ont avancé tels le remplacement du gradin et des chaises de l'Alizé, la réfection des vestiaires au stade Eric Lamour, l'isolation et le chauffage à la Halle du Moulin neuf, la mise en place des 1607 h pour les agents. D'autres sont prêt à démarrer cette année : l'agrandissement de l'école Prévert, le skate-park, le boulodrome et les salles mutualisées à Kéradrien. Malgré les difficultés conjoncturelles, vos élus sont mobilisés sur tous les fronts.

L'équipe majoritaire vous présente ses meilleurs vœux pour cette nouvelle année 2022 et vous souhaite le meilleur pour chacune et chacun d'entre nous.

Prenez soin de vous.

Groupe majoritaire

Contact : guipavasavenir29490@gmail.com

Initiative citoyenne pour Guipavas (C. Le Roy)

POLITIQUE HORS SOL

Hausse des tarifs de la cantine et de la garderie, hausse des impôts...

Comme si le contexte ne suffisait pas, à Guipavas, l'année 2022 commence par de bien mauvaises nouvelles ! Pour certaines familles, le prix du repas à la cantine et les tarifs horaires de la garderie sont multipliés par trois ! Quant à la taxe foncière sur les propriétés bâties, elle devrait, si le conseil municipal du 9 février le confirme, augmenter de près de 7 %. Concrètement, cela va se traduire sur nos feuilles d'impôt par une hausse annuelle de 90 euros en moyenne. Nous avons le sentiment que le maire ne se rend pas compte que, derrière ses décisions, il y a des gens, des habitantes et des habitants, des femmes et des hommes. Et que ses choix viennent ponctionner encore plus le budget des foyers déjà confrontés à de nombreuses difficultés.

A Ici pour Guip, nous le disons depuis longtemps : la ville de Guipavas bénéficie de recettes qui augmentent régulièrement, grâce à l'évolution constante de sa population, aux nombreuses entreprises qui viennent s'installer dans les zones économiques portées par la Métropole, et aussi à la revalorisation des bases d'imposition (3,4 % pour 2022). Cette hausse « naturelle et mécanique » des recettes nous apparaît suffisante pour ne pas faire porter sur les habitants une volonté d'avoir « des marges de manœuvre ».

Au final, ces augmentations ne nous apparaissent ni nécessaires ni judicieuses. On ne peut pas être totalement hors sol lorsque l'on fait de la politique !

www.icipourguip.bzh • www.facebook.com/ICIpourGuip • www.twitter.com/@icipourguip/

Groupe minoritaire

Contact : icipourguip@gmail.com

Guipavas passionnément (I. Guérin-Balem)

GOUVERNER, C'EST PRÉVOIR !

Le 15 décembre, une enseigne ouvrait sur Coataudon entraînant de graves troubles de circulation. Dès le lendemain, nous avons demandé au maire de prendre des mesures urgentes en précisant que cela aurait dû être réfléchi en amont.

La réponse du maire fut stupéfiante : « Depuis le jour de l'inauguration, j'ai signalé qu'il allait y avoir un souci à la sortie de leur magasin ». Il lui a fallu attendre l'apéritif inaugural le 13/12/21 (dans le contexte sanitaire que tous connaissent !) pour voir le problème ??? Cela montre la légèreté avec laquelle est accordé un tel permis !

Ce même 15 décembre, le débat d'orientations budgétaires (DOB) était présenté au conseil : des banalités, des promesses en totale contradiction

avec les actes mais surtout une augmentation des impôts, des tarifs de cantine et garderie dans un contexte déjà inflationniste pour les ménages. Ces choix de la majorité sont scandalisants. Et que dire des projets dont les coûts dérapent ?

Il est vrai que tenir le DOB à minuit, à la fin d'un conseil avec un ordre du jour déjà conséquent, est une parodie, histoire de « tuer » le débat. D'ailleurs nous n'avons eu quasiment aucune réponse à nos questions ! Ainsi va la démocratie à Guipavas avec une majorité qui ne prévoit jamais rien, ni les problèmes de circulation, ni des heures correctes pour parler de l'avenir de la ville au conseil ! Un politique a dit « Gouverner, c'est prévoir ». Mais il a surtout ajouté que « ne rien prévoir, c'est courir à sa perte » !

Groupe minoritaire

Contact : guipavas.passionnement@gmail.com

Union pour Guipavas (E. Morucci)

Le dernier conseil municipal a duré 7 h et témoigne, de fait, de l'existence d'un problème de méthode majeur. Comme il en va de leur responsabilité les élus minoritaires ont posé les questions nécessaires à la bonne compréhension des dossiers, de certaines délibérations approximatives voire mal rédigées. Le Document d'orientation budgétaire (DOB) reflétant les choix politiques de F. Jacob en 2022 a fait l'objet d'un grand nombre de remarques et d'interrogations. L'urbanisme, la culture, les choix métropolitains, les transports ou encore l'engagement de la commune en matière de développement soutenable ont été les questionnements sur lesquels je me suis exprimé au nom de notre groupe Union pour Guipavas.

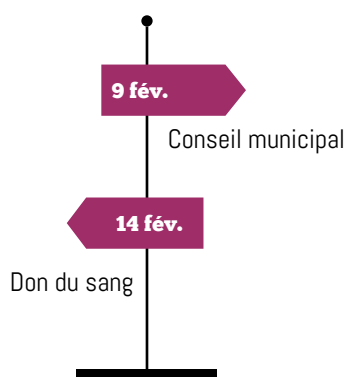
Difficile de saisir les contours de ce DOB tant les questions posées sont souvent restées sans réponses. C'est le cas du Plan local d'urbanisme qui laisse penser qu'il n'existe aucune réflexion de fond notamment sur la densification. Le DOB énumère des mots mais pas de véritable projet global pour Guipavas, si ce n'est une artificialisation effrénée des sols. Certaines politiques menées, avec la métropole, risquent de priver les générations futures d'espace naturels et agricoles. La réorganisation du centre bourg et les choix du maire en matière économique et d'installations commerciales laissent songeur. En matière de culture le DOB souligne la double confusion entre culture et animation et entre politique culturelle de la ville et programmation d'un équipement comme l'Alizé.

Groupe minoritaire

Contact : emmanuel.morucci@mairie-guipavas.fr

SORTIR // MONT'ER-MAEZ

Les rendez-vous



Activité professionnelle

C'est nouveau

À vos crêpes vous propose des crêpes et galettes à emporter, du mardi au vendredi, de 9h à 15h, ainsi que les vendredis et samedis soir. Située au 14, rue de Brest à Guipavas, À vos crêpes propose également des gâteaux de crêpes (sur commande, 48h à l'avance au minimum).

Contact : 07.82.82.74.94

Sandra services à domicile vous propose ses services (23€/h, déductible des impôts), pour effectuer des tâches de la vie quotidienne à votre domicile (aide à la mobilité, ménage, courses, petits travaux, tapisserie, peinture, garde d'enfant et balade d'animaux). Sandra Services est basée à Coataudon et se déplace sur toute la commune.

Contact : 06.63.80.42.22

Thibault Bazelaire vient d'ouvrir son nouveau cabinet d'ostéopathie au 180, rue Benoîte-Groult. Il est ouvert les lundi, mardi, jeudi et vendredi, de 9h à 19h, les mercredi et samedi, de 8h30 à 13h. Rendez-vous possible via Doctolib ou par téléphone.

Contact : 06.59.57.19.82

Paroisses

• **Notre-Dame de Tourbiant.** Le dimanche 6 février, pardon de Notre-Dame de Tourbiant, messe à 10h avec liturgie de la Parole adaptée aux enfants. Mercredi 2 mars : célébration des Cendres. Catéchèse : samedi 26 février, de 10h à 12h, salles de Tourbiant

• **Guipavas.** Messes les dimanches 13, 20, 27 février et 6 mars à 10h. Catéchèse, à la Maison Paroissiale, de 10h à 11h30 les mercredis 2 et 23 février. Liturgie tous acteurs, tous concernés : relecture des célébrations le mercredi 2 février de 20h30 à 22h à l'espace Letty

Vie locale

ASSOCIATIONS : ANNONCEZ VOS ÉVÉNEMENTS !

Le prochain numéro de *Guipavas le mensuel* paraîtra en mars prochain.

Vous pouvez nous faire parvenir vos annonces jusqu'au **10 FÉVRIER**, via le formulaire mis en place sur www.guipavas.bzh

UNC Guipavas

• L'assemblée générale de l'Union nationale des combattants, UNC Guipavas, se tiendra dimanche 6 février, à 10h30, à la salle Jean Monnet. L'accueil se fera à partir de 9h45. Un verre de l'amitié clôtura l'AG à 12h et sera suivi d'un repas (sur inscription et sous réserve du contexte sanitaire).

Secours des hommes

• Pour préparer sa foire aux livres du mois de mai, Secours des hommes organise une collecte de livres samedi 19 février de 9h à 17h dans son local adossé à la salle Jean Monnet. L'association recherche des livres en bon état, dans tous les styles. L'argent de la vente servira à financer des actions humanitaires.

Contact : secoursdeshommes@orange.fr

• Secours des hommes propose un concours de photos sur le thème des ponts. Des prix de 50 €, 100 € et 200 € sont à gagner. Participation : 5 € les 3 photos. Jusqu'au 7 mars.

• L'association organise également jusqu'au 15 avril un concours de nouvelles sur le thème « Pont ». Des prix en numéraire de 50 €, 100 € et 200 € sont à gagner. L'inscription est fixée à 10 € (pour un à trois textes).

Renseignements et inscriptions pour les deux concours sur www.secoursdeshommes.fr

Théâtre de l'Artscène

• L'Artscène propose un stage de théâtre pour les 8-12 ans du 9 au 11 février. Deux créneaux possibles : 9h-12h ou 14h-17h. Tarif : 40 €. Horaires susceptibles d'être modifiés en fonction des inscriptions. Débutants et non-adhérents acceptés. Représentation pour les parents et amis le vendredi en fin d'atelier.

Inscription par mail lartscene.theatre@gmail.com ou sur la page Facebook Théâtre de l'Artscène

Lundi 14 février Don du sang

Le prochain don du sang est organisé le **lundi 14 février**, toute la matinée, à la salle Jean Monnet. Inscriptions en ligne sur <https://mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr>.

Le pass sanitaire n'est pas nécessaire. Accueil dans le respect des gestes barrières dont le port du masque qui est obligatoire. Vous voulez vérifier que vous pouvez donner votre sang ? Vous pouvez vous auto-évaluer en ligne sur le site de l'EFS.

Urbanisme

Des demandes en augmentation

En 2021, 143 permis de construire ont été déposés au service urbanisme (+18 % par rapport à 2020) : 82 concernaient des maisons individuelles et 8 des immeubles collectifs (représentant 82 appartements) soit un total de 249 nouveaux logements. On recense également pour 2021, 32 demandes d'extensions et 21 demandes concernant des bâtiments d'activités. Plus de la moitié (51%) des dépôts ont été effectués de façon totalement dématérialisée.

Téléservice accessible sur www.guipavas.bzh

État civil

Le bilan 2021

Cinquième ville du Finistère avec 15 050 habitants au dernier recensement Insee, Guipavas est également positionnée en 5^e position en matière de délivrance de titres d'identité.

3 111 demandes ont ainsi été enregistrées en 2021 dont 69 % de cartes d'identité et 31 % de passeports, contre 1 934 demandes en 2020, année impactée par la crise sanitaire et l'impossibilité de voyager.

Côté naissance, 73 petites filles et 78 petits garçons ont vu le jour en 2021 soit 151 naissances, en légère baisse par rapport à 2020 et ses 157 nouveaux nés. Gabriel, Sacha et Arthur restent parmi les prénoms masculins les plus attribués. Pour les filles, Chloé, Camille et Agathe sont les trois prénoms sur le podium.

La tendance est toujours aux prénoms courts, avec des sonorités en « a » pour les filles : Alba, Anna, Emma, Itzia, Nélia et en « o » pour les garçons, avec Elio, Léo, Malo, Mathéo, Nino, Roméo. 56 reconnaissances ont par ailleurs été enregistrées par le service population, contre 74 en 2020 et 12 baptêmes républicains ont été célébrés, contre 4 l'année précédente.

Les unions civiles sont en hausse puisque 37 couples se sont mariés (ils étaient 28 en 2020) et 69 couples ont choisi de se pacser (62 en 2020).

Le nombre de décès est malheureusement aussi en hausse, avec 159 défunts contre 135 en 2020. Enfin, 196 jeunes âgés de 16 ans ont effectué leur recensement citoyen en 2021, leur permettant, à l'avenir, d'être inscrits automatiquement sur les listes électorales de Guipavas. 2022 étant une année électorale, rappelons que plus de 11 000 électeurs recevront en mars prochain leur nouvelle carte de vote.

Vie citoyenne

URBANISME

Retrouvez les déclarations préalables sur www.guipavas.bzh

Permis de construire

Prigent Lionel, 170 rue Edmée-Chandon, maison individuelle / Floch Carole, 25 rue Edmée-Chandon, maison individuelle / Didou Alain, 20 rue Gabriel-Laurent, immeuble de 6 logements / SCI COBER, 2 rue de Tourbian, construction d'une micro-crèche / Mur-Murs, boulevard de Coataudon, construction d'un hôtel / Lemoucheux Guillaume, 33 rue de Kerjaouen, extension / Kerviel Sandra, 164 rue Edmée-Chandon, maison individuelle / Bardinet Christophe, 115 rue Anita-Conti, maison individuelle / Nivez Yann, 280 rue Botsporn, maison individuelle / Commune de Guipavas, 58 rue Saint-Thudon, extension du pôle petite enfance / Commune de Guipavas, 8 rue de Keradrien, construction d'un bâtiment regroupant boulodrome, salle polyvalente, club-house et bureaux / Foll Benoit, 10 rue des pétrels, maison individuelle / Robert Roselyne, 20 rue Edmée-Chandon, maison individuelle / Abivin Jean Yves, Kerhuon Vihan, extension / SAS Les hauts de Botsporn, 20 rue



Madeleine-Brès, maison individuelle / SAS Les hauts de Botsporn, 90 rue Madeleine-Brès, maison individuelle / SAS Les hauts de Botsporn, 100 rue Madeleine-Brès, maison individuelle / SAS Les hauts de Botsporn, 220 rue Botsporn, maison individuelle / SAS Les hauts de Botsporn, 240 rue Botsporn, maison individuelle / SAS Les hauts de Botsporn, 260 rue Botsporn, maison individuelle / Chapalain Benoît, 90 rue Germaine-Tillion, deux extensions / Polygone II, rue Louison-Bobet, construction d'un bâtiment industriel / SAS les Hauts de Botsporn, rue Anita-Conti, maison individuelle / SAS Résidence Kerdanné vihan, boulevard de Coataudon, immeuble de 12 logements / Five Promotion, 91 rue Laënnec, construction d'un immeuble de 14 logements en extension d'un bâtiment de commerce / SCI Les Trois Ker, 15 rue Mermoz, maison individuelle / Malabous Anne-Sophie, 345 rue Martin-Luther-King, extension et surélévation d'une habitation / Lefosse Fabrice, 23 rue de Bourgogne, extension / Commune de Guipavas, rue Suzanne-Langlen, construction d'une cuisine centrale / SCI Lorelei, 7 boulevard de Coataudon, immeuble de 42 logements / Le Flohic Lionel, 5 impasse Jean-Bosco,

extension / Cheillett Pascale, 195 rue Denis-Vernay, maison individuelle / Derrien Baptiste, 144 bis rue de Brest, démolition d'un atelier et construction d'une maison individuelle.

ÉTAT CIVIL

NAISSANCES

NOVEMBRE

- Edzio Le Duff
- Léon Giraudet
- Corentin Tréguer
- Gabriel Nersesyan
- Malo Dorne Pouliquen
- Clémence Fleury
- Léo Lebargy Flattot
- Ana Hamon
- Ellie Léost
- Malo Le Gall Aguer
- Albin Floch
- Jíwan Dissaux
- Kymora Duverne
- Isalys Schwartz Jagu
- Alwena Schwartz Jagu
- Victor Le Bloa
- Roméo Gélébart

DÉCEMBRE :

- Ilies Benmbarek
- Nélia Barbosa Da Silva
- Agathe Guiziou
- Robin Kerouanton
- Hana Sireau
- Marin Santucci
- Juliette Desvignes
- Éva Colin
- Roméo Colin
- Chloé Dauphin
- Clothilde Bertrand
- Sacha Barnabeau

MARIAGES

- Mélissa L'Hostis et Lionel Bodiou

DÉCÈS

NOVEMBRE

- Louis Quéguiner, 83 ans
- Paul Pallier, 88 ans
- Antonio Martin, 93 ans
- Léontine Beyer née Collic, 95 ans
- Alice Galiana née Bou, 93 ans
- André Le Gall, 84 ans
- Jean Laot, 86 ans
- Georgette Simon, née Lazou, 88 ans
- Mark Salaün, 63 ans
- Antoine Guevel, 75 ans
- Marie-Thérèse Nicolas, 68 ans

- Marguerite Guillard née Even, 88 ans
- Jean Rivoallon, 83 ans
- Monique Bellec née Michel, 84 ans
- Marie Migadel née Le Brun, 84 ans
- Yves Queffélec, 92 ans
- Nicole Mestrius, 61 ans
- Jean-Marc Blanchard, 61 ans
- Jean Le Gall, 80 ans
- Jeanine Boucharé née Bernard, 82 ans
- Thérèse Héllégouet née Le Roy, 93 ans
- Jean Péron, 87 ans

DÉCEMBRE :

- Geneviève Corrigo, 73 ans
 - Huguette Civel née Chassé, 93 ans
 - Karine Lechene née Pouget, 44 ans
 - Noël Lorient, 74 ans
 - Marie Kermarec née Le Guen, 81 ans
 - Yvonne Didou née Laé, 81ans
 - Marie Léost née Cadour, 78 ans
 - Jean Guével, 93 ans
 - Victorine Taxin née Le Goff, 86 ans
 - Gilbert Lareur, 65 ans
 - Marguerite Simon, 87 ans
 - Yvonne Drapet, 85 ans
 - Bernard Pondaven, 61 ans
 - Anthony Lecomte, 35 ans
 - Pierre Pengam, 84 ans
- ##### JANVIER
- Joseph Landrein, 88 ans
 - Jeanne Guéguen née Héliez, 101 ans
 - Henriette Abgrall née Crenn, 82 ans

CULTURE // SEVENADUR

Le programme de la saison culturelle est susceptible d'être modifié en fonction de l'évolution de la situation sanitaire.

Restez informés sur www.guipavas.bzh et sur les pages facebook des équipements www.facebook.com/lalize.guipavas www.facebook.com/mediatheque.awena



HORAIRES D'OUVERTURE AU PUBLIC

lundi : 14h - 17h30
mardi : 14h - 17h30
mercredi : 10h - 12h et 14h - 17h30
jeudi : 14h - 17h30
vendredi : 10h - 12h et 14h - 17h30
samedi : 10h - 12h

Informations complémentaires :
02.98.84.87.14 www.guipavas.bzh

VINCENT CANN

EXPOSITION
JUSQU'AU 26 FÉVRIER | HALL DE L'ALIZÉ



À travers ses collages numériques, Vincent Cann aime le « réemploi » d'œuvres préexistantes afin de provoquer des rencontres entre différentes périodes de l'histoire et des espaces nouveaux.

MEET ME IN TUPELO

CONCERT
VENDREDI 11 FÉVRIER | 20H30
SAMEDI 12 FÉVRIER | 20H30
(REPORT 2020)

Après plusieurs reports, on croise les doigts pour que la compagnie La Crieuse (Laurence Landry au chant, Erwan Duval à la guitare, Émilie Lecoulant au chœur et Sonia Grall en régie) puisse enfin présenter au public ce voyage musical dans le Mississippi sur les traces du King, Elvis Presley. Rappelons que ce spectacle a été créé à l'Alizé. Toujours prêts pour ce rendez-vous qui se veut « exubérant, intime, jubilatoire et velours » ?

10€, 5€, de 3 à 7 ans : 3€, gratuit - de 3 ans



RETROUVEZ UNE RENCONTRE
AVEC LAURENCE LANDRY
SUR WWW.GUIPAVAS.BZH

LE MYSTÈRE BIGOULET

MERCREDI 16 FÉVRIER | 15H
LIVRE-CONCERT

Un voyage musical, cinématographique et conté d'après « L'Écoute-aux-portes » de Claude Ponti.

Dès 3 ans - 40 min.
10€, 5€, de 3 à 7 ans : 3€, gratuit - de 3 ans
COMPAGNIE MARMOUZIC

BUN HAY MEAN

LE MONDE APPARTIENT À CEUX
QUI LE FABRIQUENT

HUMOUR
SAMEDI 19 FÉVRIER | 20H



Don't worry be noichi ! Le « chinois marrant » est aussi piquant, intelligent, fou, sensible et ses vannes ne sont pas de la contrefaçon !

37€, assis - placement libre
RÉGIE SCÈNE

MINIMAL CIRCUS

MERCREDI 23 FÉVRIER | 15H
CIRQUE ET MARIONNETTES



Ici, la magie côtoie l'absurde et la drôlerie se mêle à l'étrange

Dès 5 ans - 45 min.
10€, 5€, de 3 à 7 ans : 3€, gratuit - de 3 ans
COMPAGNIE ZUSVEX

ILS REMONTENT LE TEMPS

VENDREDI 4 MARS | 20H30
CONCERT - CONFÉRENCE CLIMATIQUE

Ce spectacle est un récit poétique, climatique et scientifique de la campagne Acclimate, mission en mer de paléoclimatologie sur le navire Marion Dufresne dans le courant circumpolaire Antarctique. Cette proposition visuelle, textuelle et musicale, embarque les spectateurs à travers un carnet de voyage dans les cinquantièmes hurlants.

Dès 13 ans - 1h.
10€, 5€, de 3 à 7 ans : 3€, gratuit - de 3 ans
LE GRAIN - ARTS ET FABRIQUE POLITIQUE

PAUL MIRABEL {COMPLET}

ZÈBRE
SAMEDI 5 MARS | 20H
HUMOUR

Ce type-là est un drôle de zèbre !

RÉGIE SCÈNE AVEC OLYMPIA PRODUCTION



HORAIRES D'OUVERTURE AU PUBLIC

mardi : 15h - 19h
mercredi : 10h - 18h
vendredi : 15h - 19h
samedi : 10h - 17h

Informations complémentaires et réservations :
02.98.32.73.20 <http://awena.guipavas.bzh>

Sauf mention contraire (entrée libre), la réservation est nécessaire pour les rendez-vous de l'Awena. En ligne sur awena.guipavas.fr, sur place aux horaires d'ouverture, par téléphone ou encore par mail.

HIBOUQUINE

MERCREDI 2 FÉVRIER | 10H
MERCREDI 2 MARS | 10H

Un moment autour du livre, de la musique, des comptines pour les plus petits.

De 3 mois à 3 ans, 30 min, réservé aux abonnés

LA P'TITE SÉANCE

MERCREDI 9 FÉVRIER | 11H

Animation surprise pour les enfants.

Dès 4 ans, 40 min, réservé aux abonnés

GAME OVER

SAMEDI 19 FÉVRIER | 14H

Le rendez-vous des amateurs de jeux vidéo. Venez jouer sur grand écran !
Tous les 3^e samedis du mois.

Tout public, entrée libre

TARTE'N'PION

SAMEDI 19 FÉVRIER | 11H

Les bibliothécaires vous présentent la sélection thématique du moment.

Tout public, entrée libre

CONTES

MERCREDI 9 MARS | 16H

Samuel Genin entraîne les petites oreilles dans des aventures extraordinaires.

À partir de 5 ans, sur inscription



C'EST NOUVEAU

LUNII UNE FABRIQUE À HISTOIRES
À EMPRUNTER

Depuis janvier, première nouveauté dans les collections de la médiathèque ! Vous pouvez emprunter une fabrique à histoires Lunii. Sans écran et sans onde, place à l'imagination des enfants ! En choisissant un personnage, un lieu, un objet et une rencontre, l'enfant crée lui-même les histoires qu'il peut écouter. Il développe ainsi son imaginaire tout en enrichissant son vocabulaire. Dès 3 ans. À emprunter (ou réserver) comme un livre.
Renseignements à l'Awena

RENCONTRE // KEJADENN

BiO

29

ans en tant qu'apiculteur
professionnel

200

ruches à Guipavas

34

sites dans le Finistère



Christian Tygréat assure une vente directe, au Forestic, chaque vendredi (toute la journée) et le samedi matin.

E. Olivier

Christian Tygréat

Le Forestic, un miel qui rayonne

Depuis 1993, Christian Tygréat a fait de sa passion pour l'apiculture son métier à part entière. Aujourd'hui à la tête d'un cheptel de 850 ruches, il se consacre à plein temps à la production de son miel du Forestic, à Guipavas.

Depuis plus de 30 ans, Christian Tygréat est piqué d'apiculture. Une passion qu'il a d'abord pratiquée en amateur, entre deux voyages autour du monde. « Je travaillais dans le bâtiment une partie de l'année et je voyageais le reste du temps. » Pendant 10 ans, il explore l'Asie, la Malaisie, la Thaïlande, le Népal, ainsi qu'une partie de l'Afrique. « Quand je revenais à Guipavas, de mars à septembre, je m'occupais de mes ruches. » De quelques ruches à ses débuts en 1979, l'apiculteur amateur développe son cheptel jusqu'à atteindre les 250 ruches en 1991. L'année suivante, il décide de s'inscrire dans une école d'agriculture avec option apiculture, afin d'en faire son métier.

Les monts d'Arrée, terre promise des abeilles

Depuis 1993, les abeilles du Forestic butinent sur Guipavas, et même bien plus loin, puisque les 850 ruches de Christian sont dispersées sur 34 sites dans le Finistère : 200 à Guipavas, auxquelles s'ajoutent des ruchers sur la côte nord, à Saint-Pabu, l'Aber-Wrac'h, dans le pays de Brest ainsi que sur la presqu'île de Crozon. Mais c'est dans les monts d'Arrée, autour du lac de Brennilis et dans le centre Bretagne que les abeilles se plaisent le plus. « Là-bas, le climat est plus continental, les

terres sont plus sauvages et on y trouve beaucoup d'agriculteurs bio. Des conditions qui permettent aux abeilles de produire beaucoup plus de miel qu'ici », constate l'apiculteur, qui est également président de l'association de développement pour l'apiculture (ADA) Bretagne.

Des ruches affaiblies

Comme ses confrères, il observe les effets néfastes des pesticides sur ses colonies : « Elles sont affaiblies, leurs neurones ne se développent pas, elles ne peuvent donc plus communiquer entre elles, comme l'a prouvé l'INRA de Toulouse. On se demande même s'il n'y a pas un problème de stérilité, mais cela est difficile à déterminer. » Et les pesticides ne sont pas le seul danger pour les abeilles. Il y a un an, Christian Tygréat possédait 950 ruches, auxquelles s'ajoutaient 250 essaims fabriqués en sélectionnant des abeilles et des reines dans les ruches les plus fortes. « Mais à cause du mauvais temps, il y a eu beaucoup de pertes », regrette le professionnel qui a vu sa production habituelle tomber de douze à six tonnes de miel. Malgré ces calamités agricoles, le miel du Forestic reste une référence dans le Finistère. La compagne de Christian, Valérie, livre chaque jour supermarchés et magasins de producteurs. ■

PAULINE BOURDET